

## Contents

List of Contributors .....	9
Notes for Contributors .....	11
Introduction .....	13

### A r t i c l e s

Alexander ANDRASON

Toward the Ocean of the Biblical Hebrew Verbal System.....	15
--	----

Werner ARNOLD

Sind die Mandäer die Sabier des Korans? Zur Überlebensstrategie einer religiösen Minderheit in der islamischen Welt.....	37
--	----

Anna BELOVA

Racine à deux consonnes et morphologie à tres consonnes (l'Arab classique) .....	53
--	----

Gabriel BIȚUNĂ

The conditional clause in the Spoken Arabic of Siirt .....	63
--	----

Václav BLAŽEK

On the position of Kujarke within Chadic .....	75
--	----

Ana M. CABO-GONZÁLEZ, Samir Jalil RASHID

An edition of the <i>Kitāb al-Ǧimā'</i> by ʿIsā b. Māssah al-Baṣrī from manuscript number 888 of the Collection of Arabic Manuscripts of the Royal Monastery of San Lorenzo of El Escorial in Madrid (Spain) with an English translation.....	101
---	-----

Federico CORRIENTE

On the Shaping of the Andalusí Arabic Lexicon: Semitic and Non-Semitic Borrowing, Phonetic Variation and Lexical Composition ( <i>NAHT</i> ) .....	121
--	-----

Annalisa DENTESANO

La versione latina dell'Epistola di Barnaba: Analisi linguistica e della tecnica di traduzione	133
--	-----

Yehudit DROR

A Definition of the Term, <i>hikāyat hāl mādiya</i> , (the Historical Present) in Light of Qur'ānic Exegesis .....	145
--	-----

Stephan GUTH	
The Etymology of Generosity-Related Terms. A Presentation of the <i>ETYMARAB</i> Project (Part I) . . . . .	171
Maarten KOSSMANN	
Deixis in Figuig Berber narrative texts . . . . .	203
Pierre LARCHER	
La dérivation «pivot» en Arabe classique, une fois encore . . . . .	233
Cynthia L. MILLER-NAUDÉ, Jacobus A. NAUDÉ	
The Translation of Quotative Frames in the Hebrew Bible . . . . .	249
Didier MORIN	
Andrzej Zaborski, refondateur de la poétique somalie . . . . .	271
Kinga PARASKIEWICZ	
English loanwords in New Persian . . . . .	281
Nina PAWLAK	
Grammatical meaning of determiners in Chadic. Common retentions or common innovations? . . . . .	293
Joachim ŚLIWA	
Egyptian motifs in the graphic works of Ewa Siedlecka-Kotula (1915–1982) . . . . .	305
Gábor TAKÁCS	
Some Berber Etymologies XI . . . . .	311
Wilfred G.E. WATSON	
From Hair to Heel: Ugaritic Terms for Parts of the Body . . . . .	323

### Notes and Documents

Sergio BALDI	
Hommage au Professeur Andreeae Zaborski (Kraków). Fulfulde proverbs . . . . .	365
Michael KNÜPPEL	
Ein Brief H.J. Polotskys an A. v. Gabain aus dem Jahre 1935 . . . . .	369
Daniele MASCITELLI	
A puzzling cue of Yūsuf Dū Nuwās: hypothesis on its interpretation and its connections with non-written languages of Yemen . . . . .	373

### Review Articles

Sergio BALDI	
On Maaka People, a review article of: Alessandro Suzzi Valli, <i>Maaka Oral Tradition and Proverbs</i> , Studi Africanistici, Serie Ciado-Sudanese 5, Università degli Studi di Napoli “L’Orientale”, 231 p., Napoli 2014 . . . . .	379

Didier MORIN	
Elias, David L., <i>The Tigre Language of Ginda</i> ', Eritrea, Short Grammar and Texts, 2014, Brill, Studies in Semitic Languages and Linguistics, 75, 292 p. ISBN 978-90-04-27119-7 (a review article) . . . . .	389
Arkadiusz PŁONKA	
<i>Perspectives on Arabic Linguistics XXIV–XXV</i> , éd. Samira Farwaneh, Hamid Ouali, 2014, Amsterdam/Philadelphia, John Benjamins Publishing Company (a review article) . . . . .	392
Tomasz POLAŃSKI	
A New Panorama on Seleucid Iran Reconstructed from Greek Inscriptions, Cuneiform Texts, Graeco-Roman Historiography, Archaeological Research and Coins, a review article of: Sonja Plischke, <i>Die Seleukiden und Iran. Die seleukidische Herrschaftspolitik in den östlichen Satrapien</i> , Classica et Orientalia 9, Harrassowitz Verlag, Wiesbaden, 2014 . . . . .	397
 <b>R e v i e w</b>	
Marcin MICHALSKI	
Georges Bohas and Abderrahim Saguer, <i>The Explanation of Homonymy in the Lexicon of Arabic</i> . Lyon 2014. ENS Éditions. 192 pp. . . . .	407
Books Received . . . . .	411
List of Lectures at the Meetings of the Orientalist Commission of the Polish Academy of Sciences (2015) . . . . .	413